

2011년도 단기선교 워크북

[선교지: 우크라이나 ○○○ 지역]

. . () ~ . . () / (박 일)

교구 팀

♣ 목 차 ♣

▶ 표 지	1
▶ 목 차	2
▶ 단기선교 기도제목	3
▶ 선교구호 / 개인별 업무분장	4
▶ 사역개요 / 금식기도표	5
▶ 현지사역 일일시간계획 / 현지 예배계획	6
▶ 기도회 (경건회 및 평가회) 계획	7
▶ 경건의 시간 / 사역평가회	8
▶ 사역일지	9
▶ 사역을 정리하면서	26
▶ 우크라이나 선교언어 (필수)	27
▶ 우크라이나 참고언어	31
▶ 비상 연락망	33
▶ 기타 참고사항	34
▶ 국가정보	35
▶ 기타 (임출국시 서류작성 요령)	37

♣ 2011 단기선교 기도제목 ♣

- (1) 2011년도 총현의 온 성도가 동참하여 더욱 더 영적으로 준비된 선교를 하게 하소서
- (2) 우리 팀이 영적으로 준비된 주님의 사람들로 이루어지며, 은혜 중에 준비되게 하소서
- (3) 선교를 방해하는 사단의 계개와 환경을 주님께서 다스려주시고 선교팀들이 성령의 도구로 쓰임 받게 하소서
- (4) 선교지와 영혼들을 위해 기도로 준비하게 하소서
- (5) 오직 성령의 인도하심을 따라 자기를 부인하면서 십자가 복음만 전하게 하소서
- (6) 팀원들이 자신의 방법, 경험, 지혜를 포기하게 하시고 성령 안에서 하나 되게 하소서
- (7) 주님께서 구원하시기로 예비하신 영혼들을 만나게 하시고 그 영혼들을 그리스도께로 인도하게 하소서
- (8) 사역 중에 피곤과 기후와 문화 충격 그리고 전염병과 풍토병을 잘 이기고 건강하게 사역하게 하소서
- (9) 선교 방향에 순종하며 감사와 기쁨으로 영혼들을 만나고 복음을 전하게 하소서
- (10) 십자가 복음에 대항하는 모든 영적 전투와 장애물들을 믿음으로 이겨내며 복음만 담대히 전하게 하소서
- (11) 예수 그리스도의 십자가 복음으로 선교지의 악한 권세가 무너지게 하소서
- (12) 십자가 복음을 들은 영혼들이 회개하며 거듭나게 하소서
- (13) 복음의 씨앗이 뿌려진 나라마다 주님의 몸된 교회가 세워지고 복음을 전하는 영혼들이 나타나게 하소서
- (14) 주일 선교기도회에 동참하여 계속해서 선교지의 영혼들을 위하여 기도하게 하소서
- (15) 단기선교 사역이 교회 주변 진도로 이어져 잃어버린 영혼들에게 복음을 전하는 일을 쉬지 않게 하소서
- (16) 현재 선교 중에 있는 현지사역자들(선교사, 현지인 사역자)이 자기를 부인하며 십자가 복음만 전하게 하소서
- (17) 위임목사님의 영육을 더욱 강건하게 하시고, 성령의 통치하심으로 십자가 복음만 전하는 정결한 통로가 되게 하소서

♣ 선교 구 호 ♣

- (1) 기도로 무장하고 성령 따라 선교하자.
- (2) 주님처럼 기도하고 주님처럼 선교하자.
- (3) 회개하여 받은 은혜 선교하여 열매 맺자.
- (4) 십자가 복음만이 죽은 영혼 살려낸다.
- (5) 앞에는 성령 인도 뒤에는 기도후원, 낮에는 복음전파 밤에는 영적무장
- (6) 고난을 기뻐하며 복음 전하자.
- (7) 복음적인 언행으로 우리 모두 하나 되자.
- (8) 나는 주님 오실 때 까지 선교사다.

♣ 개인별 업무분장 ♣

업무	담당	업무 분장 내용
팀 장		팀 총괄, 기도회 인도, 말씀 인도, 사역점검 팀 영성 관리, 개인별 업무 분담, 사역지도, 팀원 관리, 현지 도착보고 및 귀국보고, 노방전도, 방문전도
총 무		훈련 계획 및 사역 계획 수립, 숙소 및 차량 섭외, 제반 행정 업무, 항공권 관련 업무 및 예약 확인 현지에서 여권 및 항공권 관리, 노방전도, 방문전도
서 기		각종 일지 기록 및 종합, 소감문, 사역 보고서 작성, 워크북 작성, 이메일 복 관리 및 제출, 노방전도, 방문전도
회 계		선교팀 예산 관리(수입, 지출), 환전 업무, 회계보고, 노방전도, 방문전도
의 료		의약품 수급 및 관리, 노방전도, 방문전도
팀 원		찬양 · 율동 인도, 노방전도, 방문전도
		찬양 · 율동 인도, 노방전도, 방문전도
		찬양 · 율동 인도, 노방전도, 방문전도
		찬양 · 율동 인도, 노방전도, 방문전도

♣ 조 편성 현황 ♣

구분	조 장	조 원
1조		
2조		
3조		

♣ 현지사역 일일 시간 계획 ♣

시 간 계 획	내 용
~ 06 : 00	기 상
06 : 00 ~ 06 : 30	아침 경건회
06 : 30 ~ 08 : 00	아침 식사
08 : 00 ~ 12 : 00	오전 사역
12 : 00 ~ 13 : 00	점심 식사
13 : 00 ~ 17 : 00	오후 사역
17 : 00 ~ 18 : 00	숙소 복귀
18 : 30 ~ 19 : 30	저녁 식사
19 : 30 ~ 22 : 00	저녁 평가회
22 : 00 ~	취 침

♣ 현지 예배 계획 ♣

구 분	사역지 도착예배	주일 예배	사역 종료 예배
일 시		월 일 (주일) (본 교회 예배순서 별지 주보 참조)	
사 회			
목 도	다같이		다같이
찬 송			
신앙고백	다같이		다같이
기 도			
성 경			
설 교			
합심기도	다같이		다같이
주기도문	다같이		다같이

♣ 기도회 (경건회 및 평가회) 계획 ♣

일자	구 분	시 간	찬 송	기 도	말 씀	비 고
	아침 경건회	06:00~06:30				
	사역 평가회	19:30~21:00				
	아침 경건회	06:00~06:30				
	사역 평가회	19:30~21:00				
	아침 경건회	06:00~06:30				
	사역 평가회	19:30~21:00				
	아침 경건회	06:00~06:30				
	사역 평가회	19:30~21:00				
	아침 경건회	06:00~06:30				
	사역 평가회	19:30~21:00				
	아침 경건회	06:00~06:30				
	사역 평가회	19:30~21:00				
	아침 경건회	06:00~06:30				
	사역 평가회	19:30~21:00				
	아침 경건회	06:00~06:30				
	사역 평가회	19:30~21:00				
	아침 경건회	06:00~06:30				
	사역 평가회	19:30~21:00				

♣ 경건의 시간 ♣

2011년 월 일()

/ 인도 :

찬 송 가 :

기 도 :

성경말씀 :

1.말씀을 통하여 본 나의 사명은 무엇입니까 ? (소명과 결단)

2.오늘의 기도제목

♣ 사역 평가회 ♣

2011년 월 일()

/ 인도 :

찬 송 가 :

기 도 :

성경말씀 :

1. 말씀을 우리팀에 적용한다면 ?

2. 내일의 사역 계획 및 기도 제목

♣ 사 역 일 지 ♣

2011. . () 날짜: , 온도: ℃ , 사역지 :

● 오늘의 사역 일정

시 간	사역 내용

● 사역중 있었던 일과 깨달은 것은 무엇인가 ?

.....

.....

.....

.....

.....

.....

● 발견한 나의 부족함과 감사의 조건들?

.....

.....

.....

♣ 경건의 시간 ♣

2011년 월 일()

/ 인도 :

찬 송 가 :

기 도 :

성경말씀 :

1.말씀을 통하여 본 나의 사명은 무엇입니까 ? (소명과 결단)

2.오늘의 기도제목

♣ 사역 평가회 ♣

2011년 월 일()

/ 인도 :

찬 송 가 :

기 도 :

성경말씀 :

1. 말씀을 우리팀에 적용한다면 ?

2. 내일의 사역 계획 및 기도 제목

♣ 사 역 일 지 ♣

2011. . . () 날째: , 온도: ℃ , 사역지 :

◎ 오늘의 사역 일정

시 간	사역 내용

◎ 사역중 있었던 일과 깨달은 것은 무엇인가 ?

.....

.....

.....

.....

.....

.....

◎ 발견한 나의 부족함과 감사의 조건들?

.....

.....

.....

♣ 경건의 시간 ♣

2011년 월 일()

/ 인도 :

찬 송 가 :

기 도 :

성경말씀 :

1.말씀을 통하여 본 나의 사명은 무엇입니까 ? (소명과 결단)

2.오늘의 기도제목

♣ 사역 평가회 ♣

2011년 월 일()

/ 인도 :

찬 송 가 :

기 도 :

성경말씀 :

1. 말씀을 우리팀에 적용한다면 ?

2. 내일의 사역 계획 및 기도 제목

♣ 사 역 일 지 ♣

2011. . . () 날째: , 온도: ℃ , 사역지 :

◎ 오늘의 사역 일정

시 간	사역 내용

◎ 사역중 있었던 일과 깨달은 것은 무엇인가 ?

.....

.....

.....

.....

.....

.....

◎ 발견한 나의 부족함과 감사의 조건들?

.....

.....

.....

♣ 경건의 시간 ♣

2011년 월 일()

/ 인도 :

찬 송 가 :

기 도 :

성경말씀 :

1.말씀을 통하여 본 나의 사명은 무엇입니까 ? (소명과 결단)

2.오늘의 기도제목

♣ 사역 평가회 ♣

2011년 월 일()

/ 인도 :

찬 송 가 :

기 도 :

성경말씀 :

1. 말씀을 우리팀에 적용한다면 ?

2. 내일의 사역 계획 및 기도 제목

♣ 경건의 시간 ♣

2011년 월 일()

/ 인도 :

찬 송 가 :

기 도 :

성경말씀 :

1. 말씀을 통하여 본 나의 사명은 무엇입니까 ? (소명과 결단)

2. 오늘의 기도제목

♣ 사역 평가회 ♣

2011년 월 일()

/ 인도 :

찬 송 가 :

기 도 :

성경말씀 :

1. 말씀을 우리팀에 적용한다면 ?

2. 내일의 사역 계획 및 기도 제목

♣ 사 역 일 지 ♣

2011. . () 날째: , 온도: ℃ , 사역지 :

◎ 오늘의 사역 일정

시 간	사역 내용

◎ 사역중 있었던 일과 깨달은 것은 무엇인가 ?

.....

.....

.....

.....

.....

.....

◎ 발견한 나의 부족함과 감사의 조건들?

.....

.....

.....

♣ 경건의 시간 ♣

2011년 월 일() / 인도 :

찬 송 가 :

기 도 :

성경말씀 :

1. 말씀을 통하여 본 나의 사명은 무엇입니까 ? (소명과 결단)

2.오늘의 기도제목

♣ 사역 평가회 ♣

2011년 월 일() / 인도 :

찬 송 가 :

기 도 :

성경말씀 :

1. 말씀을 우리팀에 적용한다면 ?

2. 내일의 사역 계획 및 기도 제목

♣ 사역 일지 ♣

2011. . . () 날짜: _____, 온도: ℃, 사역지: _____

◎ 오늘의 사역 일정

시 간	사역 내용

◎ 사역중 있었던 일과 깨달은 것은 무엇인가 ?

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

◎ 발견한 나의 부족함과 감사의 조건들?

.....

.....

.....

♣ 경건의 시간 ♣

2011년 월 일()

/ 인도 :

찬 송 가 :

기 도 :

성경말씀 :

1. 말씀을 통하여 본 나의 사명은 무엇입니까 ? (소명과 결단)

2.오늘의 기도제목

♣ 사역 평가회 ♣

2011년 월 일()

/ 인도 :

찬 송 가 :

기 도 :

성경말씀 :

1. 말씀을 우리팀에 적용한다면 ?

2. 내일의 사역 계획 및 기도 제목

♣ 사역 일지 ♣

2011. . . () 날째: , 온도: ℃ , 사역지 :

◎ 오늘의 사역 일정

시 간	사역 내용

◎ 사역중 있었던 일과 깨달은 것은 무엇인가 ?

.....

.....

.....

.....

.....

.....

◎ 발견한 나의 부족함과 감사의 조건들?

.....

.....

.....

♣ 경건의 시간 ♣

2011년 월 일()

/ 인도 :

찬 송 가 :

기 도 :

성경말씀 :

1. 말씀을 통하여 본 나의 사명은 무엇입니까 ? (소명과 결단)

2. 오늘의 기도제목

♣ 사역 평가회 ♣

2011년 월 일()

/ 인도 :

찬 송 가 :

기 도 :

성경말씀 :

1. 말씀을 우리팀에 적용한다면 ?

2. 내일의 사역 계획 및 기도 제목

♣ 사 역 일 지 ♣

2011. . () 날째: , 온도: ℃ , 사역지 :

◎ 오늘의 사역 일정

시 간	사역 내용

◎ 사역중 있었던 일과 깨달은 것은 무엇인가 ?

.....

.....

.....

.....

.....

.....

◎ 발견한 나의 부족함과 감사의 조건들?

.....

.....

.....

♣ 경건의 시간 ♣

2011년 월 일()

/ 인도 :

찬 송 가 :

기 도 :

성경말씀 :

1.말씀을 통하여 본 나의 사명은 무엇입니까 ? (소명과 결단)

2.오늘의 기도제목

♣ 사역 평가회 ♣

2011년 월 일()

/ 인도 :

찬 송 가 :

기 도 :

성경말씀 :

1. 말씀을 우리팀에 적용한다면 ?

2. 내일의 사역 계획 및 기도 제목

♣ 사역 일지 ♣

2011. . . () 날째: _____, 온도: ℃, 사역지: _____

◎ 오늘의 사역 일정

시 간	사역 내용

◎ 사역중 있었던 일과 깨달은 것은 무엇인가 ?

.....

.....

.....

.....

.....

.....

◎ 발견한 나의 부족함과 감사의 조건들?

.....

.....

.....

♣ 사역을 정리하면서 ♣

다음은 당신이 단기선교사역으로부터 되돌아 올 때 동료들과 토의할 수 있도록 돕는 문항입니다. 몇 분간은 각각 다른 종이에 자신의 대답을 써 본 후 서로 돌아가며 나누십시오. 서로를 위해 꼭 기도하십시오.

1. 사역 기간 동안 하나님께서 지금 함께하고 계심을 느꼈던 때는?
2. 사역 기간 동안 힘들었던 때는 언제였는가?
3. 금번 사역을 통하여 십자가의(복음) 능력을 어떤 순간을 통해 체험했는가?
4. 귀국 후의 신앙생활에서 결단한 것이나 기도 제목이 있다면?
5. 금번 사역을 통해 하나님께서 나를 통해 하신 일을 요약한다면?.
6. 사역지의 영혼들을 위한 기도 제목 3가지 정도만을 쓰세요.
7. 금번 사역을 통해 하나님께 가장 감사드릴 일은 무엇인가?
8. 다음 사역을 위해 현지의 정보를 소개 한다면?
9. 선교위원회에 건의사항이 있다면?

♣ 우크라이나 선교 언어 ♣

< 우크라이나어 >

1. 당신은 예수님에 대해 들어 보셨습니까?
치이 출르이 브이 뿌러 이쑤싸 흐리스따
2. 제가 예수님에 대하여 잠깐 소개해 드리겠습니다.
야 호추 로쓰뽀비쓰프이 뿌러 이쑤싸
3. 예수님은 당신을 사랑하십니다.
이쑤쓰 류브이츠 바스
4. 하나님은 인간과 우주 만물을 창조하셨습니다.
보흐 쓰뜨보르이브 류드이누 이 뵤쓰 제이 쓰빗
5. 하나님을 믿지 않는 것이 죄입니다.
나이빌쉬이 그리흐으 네 뷔라 브 보하
6. 하나님은 인간의 죄를 용서해 주시려고 예수님을 보내어 주셨습니다.
쑤 브라뚜뵤프이 류데이 뷔드 그리히브, 보흐 빠쉴라브 쓰보호 쓰이나,
이수사 흐르리스따
7. 예수님은 우리 죄를 대신하여 십자가에 달려 죽으시고
이쑤쓰 뽀메르 자 나쉬 흐리흐으 나 흐레스찌
8. 사흘 만에 부활하셨습니다.
바스끄레스 나 프레찌이 덴
9. 예수님을 믿고 영접하면 구원을 받게 됩니다.
야크쑤 브이 뷔이루예뻬 이 뿌르으이메뻬 이쑤싸, 또 부데뻬 브라또바니
10. 예수님을 구주로 믿으시기 바랍니다.
야 호추 쑤 브이 뷔를르이 브 이쑤싸 약 쓰보호 호스뽀다 이 쓰빠쓰으뻬라

11. 예수님 외에 구원을 받을 수 있는 다른 길은 없습니다.
네마에 실랴후 도 쓰빠썬나, 크림 이쑤싸 흐리스따
12. 이렇게 기도 하십시오.
또지 울르뜨싸 프레바 딱
13. 예수님을 나의 구주로 믿고 영접하오니
야 비류 이 뿌르으이마유 이쑤싸 약 쓰보호 호쓰뽀다 이 쓰빠쓰으멜라
14. 저의 죄를 용서해 주시고 구원해 주세요.
이쑤쓰 뿌로쓰뜨이 브씨 모이- 그리흐으 이 쓰빠쓰으 메네
15. 예수님의 이름으로 기도 드립니다. 아멘
야 말류싸 브 임-야 이쑤싸 흐리스따. 아민

< 필수 양기 일반 언어 >

1. 안녕하세요.
도브르으이 덴
2. 잠시 시간 좀 내주시겠습니까?
부드 라스고 프르으딜리츠 트로흐이 차쑤?
3. 저는 대한민국에서 왔습니다.
야 프르으이-하브 (프르으이-할라) 즈 빼브덴너이- 까레이-
4. 나의 이름은입니다. 당신의 이름은 무엇입니까?
메네 즈봐뜨이.... , 아 알 바쎄 임-야?
5. 미안합니다. 저는 이 나라 말을 잘 못합니다.
브이바츠떼 야 네 조브썬 볼로지유 바쇼유 모보유
- 5-1. 그래서 당신이 하는 말을 이해하지 못합니다.
이 또무 야 네 두쎄 도브레 로주미유 봐스
6. 저를 따라 해보세요.
빠브따리츠 자 므노유 부드 라스고

7. 이것을 (큰 소리로) 읽어 보세요.

부드 라쓰고 브로츠으따이때 쩌 홀로쓰노

8. 예수님을 믿으세요.

뵤루이때 브 이수싸 흐리스따

9. 화장실은 어디입니까?

데 즈나호딧짜 두알렛?

10. 대단히 감사 합니다. 안녕히 계세요!

자꾸유. 도 뽀바첸나 !

< 암기 권장 일반 언어 >

1. 집 안으로 들어가도 되나요?

츠으 모즈나 자이뜨이 브 부드이노꼬?

2. 개를 붙잡아 주세요.

부드 라쓰고 자베리찌 싸바꾸

3. 참 잘 하셨습니다.

브이 도브레 즈로브일르이

4. 참 좋습니다.

두제 도브레

5. 예수 그리스도, 나의 구원자, 나의 하나님

이쑤쓰 미이 쓰빠쓰으멜 이 미이 보흐

6. 우리 함께 찬양합니다.

다봐이때 라죤 흐탈르이뜨이 호쓰뽀다

7. 이 성경 책(책자) 을 드리겠습니다.

야 호추 뽀다루바뜨 밤 비블리유

♣ 우크라이나 참고 언어 ♣

접근 전도 언어

1. 저는 예수님을 소개하려고 이 집에 왔습니다.
야 프리של르 브 에타뜨 돔 츠토브 리쓰카지찌 야 이수셰 흐리쓰찌
2. 당신 가족들입니까?
에타 뵤샤 세므야?
3. 당신 가족들을 소개해 주세요.
파즈나콤찌 파잘루이쓰따 메냐 쓰뵤쎄이 세므यी.
4. 가족들의 이름을 말씀해 주세요.
나자뵤찌 파잘루이쓰따 파 이메남 뵤슈 세므유.
5. 제가 이 말씀을 읽으면 따라 읽어 주세요.
야 프라치따유 에도 야 브 파잘루이쓰따 파브타라이찌 자 므노야
6. 이 전도지에 있는 말씀과 찬송을 매일 읽고 찬양하세요.
파잘루이쓰따 치따이찌 츠토 나피쎄노 브 부클레찌 까즈드 제니
7. 이 마을에는 교회가 있습니까?
예쓰찌리 브 에맘 라이오네 찰르카뵤?
8. 저 큰 마을에 있는 교회에 가서 꼭 예배드리세요.
파잘루이쓰따 쓰하지찌 브 찰르카뵤 브 토트 라이온.
9. 이 성경 책을 매일 매일 읽으시기 바랍니다.
야 젤리유 츠토브 브 카즈드이 제니 치말리 비블리유.
10. 눈을 감으세요. 이 가정을 위하여 기도하겠습니다.
자크로이찌 글라자. 야 파말류시 자 에뚜 세므유.

11. 이곳으로 모두 모여 주세요.

싸넬리째씨 파잘루이स्ता 나 에토 메쓰토.

12. 모두 앉아 주세요.

싸지째씨 파잘루이स्ता.

13. 조용히 해 주세요

파잘루이स्ता 우쓰파코이째씨

14. 집으로 돌아가서 부모님과 함께 전도지를 읽어 보세요.

브에쓰째 쓰 라지렐라미 도마 프라치따이째 에따.

15. 아픈 분을 위하여 기도해 드리겠습니다.

야 하추 파말리찌싸 자 발리느흐 류제이.

▣ 생활 언어

아침 인사

A: 안녕하세요! (좋은 아침입니다.)

도브르이 덴 !

B: 안녕하세요!

도브르이 덴!

A: 당신 이름은 무엇이에요?

약 바쎄 임야? / 약 바쓰 즈붓?

당신의 성은 무엇이에요?

약 바쎄 뿌리즈브이쉬쎄?

B: 나의 이름은 이영희입니다.

모예 임야 이영희.

A: 만나 뵈게 되어 대단히 기쁩니다.

뽏즈나이오므이뜨이싸. / 두쎄 뿌르이엥노.

저녁 인사

안녕하세요! (좋은 저녁입니다.)

도브르이 덴!

작별 인사

안녕(다시 만날 때까지)

도브라니츠 !

안녕! (한 사람 또는 여러 사람에게)

부바이(때)

안녕(아주 가까운 사이)

뽏 !

가족 관계

아내: 드루쥐니 감사합니다 : 다꾸유 천만예요: 뵤로슈 아버지: 바피꼬
 어머니: 마마 형: 브라프 누나: 세쓰뜨라 딸: 도느까
 아들: 쉰 손자: 오누꼬 손녀: 오누츠까

레스토랑에서

A: 우 바쓰 예 스톨르익 나 드보흐?: 두 사람 좌석이 있습니까?
 B: 딱, 뵤로호디때 자 므노유, 부드 라스까: 저를 따라 오시겠어요?
 A: 두췌 다꾸오 : 대단히 감사합니다.
 B: 뵤로슈 사다이때. 오씨 뜻 메뉴: 앉으십시오, 여기 메뉴가 있습니다.
 A: 쉬초 브이 뵤라드이때 야 브 호피우 스꾸쉬뚜바뜨이: 무엇을 추천해주실 수 있
 니요?

기타

고맙습니다. 다꾸유.
 천만예요. 뵤로슈. * 무엇을 부탁할 때 ‘제발, 좀’ 등의 뜻으
 로도 쓰임.

(Please!)

여보세요! 알로!
 잠깐만요! 오드누 호브일르이노츠크.
 00가 집에 있습니까? 00 우도마? * 00 사람, 이름 등
 없어요. (부재중임) 네마(구어체) / 네마예(격식체).
 엄마 집에 계세요? 마마 우도마?

이것은 무엇인가? 쉬초 께?
 저것은 무엇인가? 쉬초 또?
 어디에 학생들이 있어요? 데 스뚜덴뜨이?

이것: 께 저것: 또 아니요: 니 누구: 흐또 예: 딱
 학생: 스뚜덴뜨

♣ 비상 연락망 ♣

● 사역중 본부와의 연락방법

1. 사역지에서는 본부와의 연락을 긴밀히 하여야 한다.

① 정례 보고

- * 사역지 도착 시
- * 사역 거점 이동시
- * 사역종료 후 귀국 시

② 긴급 보고

- * 팀 내에 위급상황이나 긴급하게 보고할 일이 생겼을 시에 본부에 즉시로 연락한다.

● 연락방법

정례보고는 한국과의 시차를 고려하여 위원회 본부 근무시간 (09:00~18:00)에 교회 공식 전화를 통해 연락한다.

(선교위원회 :작동전화 :T.+82-2-567-9544)

전화 : 552-8200(교환: 356,357,358번으로) , FAX : 556-9788

긴급 보고는 근무시간에는 위의 방법을 사용할 수 있으며, 근무 외 시간에는 한국시간에 대한 고려 없이(새벽이라도 상관 없음) 작동전화(567-9544)로 연락을 취한다. 발신 후 30초 정도는 기다려 주십시오.

순서	항목	보고 내용
1	전 대원의 건강 상태	이상 유무
2	현지사역 현황 및 상황 (예: A팀-심방: /장소: /시간:)	간단 명료하게 보고하되 전화, E-mail, Fax 로 가능
3	기타 긴급 협조 요청 사항	

2. 선교지에 도착 후 돌아올 항공권 재 확인(Reconfirm)을 수시로 하여야 한다.

♣ 기타 참고사항 ♣

□ 우크라이나 주재 대한민국 대사관

주소 : [Redacted] Kyiv, Ukraine
[Redacted] 으며 대사관앞에 Golden Gate가 위치
전화 : [Redacted]
FAX : [Redacted]
E-mail : [Redacted]

□ 영사부

주소 : [Redacted] F, #6. 01034, Kyiv, Ukraine
[Redacted] 100미터 거리
전화 : [Redacted]

□ 우크라이나 한인회 연락처

키예프

[Redacted] 조윤동

- e-mail : [Redacted] 회장

[Redacted] 사무국
[Redacted] 관리자

하리코프

- 서강춘

오대사

- 정성훈

삼페로블

- 박종인

♣ 국 가 정 보 ♣

1. 수도: 키예프 (Kyiv, Kiev)
24개주, 1-자치독립주, 2-자치시
2. 건국일: 1991년 8월 24일 (구소련으로부터 분리 독립)
- 정교 크리스마스는 1월 7일 이다
- 르비브(Lviv)에서 5월 열리는 국전기간은 음악과 극장공연이 한달간 이루어진다
- 수도에서는 5월마지막 주말에 키예프의 날이라는 축제제가 있다
- 8월에는 크림반도 축제가 알타에서 있으며 8월28일에는 포일차드 수도원에 성모취임대축일 기념으로 순례자들이 모여들.
3. 면적: 603,700km² (한반도의약3배, 러시아서부 흑해연안에 위치함)
4. 인 구 : 4570만명 (2009년 7월)
우크라이나인 77.8%, 러시아인 17.8%, 벨라루스인 0.6% 등
인구증가율 : -0.632% (2009 est.)
5. 언 어: 우크라이나어 (러시아어는 공식언어는 아니나 널리 통용됨)
6. 종 교 : 대부분이 우크라이나 정교(모스코바파, 키에프파, 독립파),
소수 : 로마카톨릭 신앙과 개신교
여호와 증인, 통일교, 침례교단, 안식교....
7. 자연조건
 - 1)지형: 대부분이 평지로서 전국토의 81%가 경작 가능지역이며
이중 60% 가 비옥한 흑토지대. 서부의 카르파타아,
크림반도 지역은 주로산악지대로서 최고높이 2,061m이다.
 - 2)기후: 대륙성 기후, 남부 크림반도는 아열대성 기후,
7월이 가장덥고 평균23도, 가장추운1월은 영하기온
연간 강수량은 400-600mm, 눈은 11월~12월중 옴
크림반도 남부연안은 따뜻하고 온화한 지중해성기후
내륙은 6-7월에 비가 가장많이 내리는시기.
8. 경제: 공업과 농업이 중요한 경쟁력이다. 석탄철광석, 석유, 그리고 천연가스 등의 자원이 풍부하며 예전 구소련 농업생산의 50%가 우크라이나에서 나왔을 정도로 곡창 지대이다.
1)GDP (2008년도 est.) : 약 3,386억 달러,
2)1인당 GDP (2008년도 est.) : 약 7,400 달러
3)화폐단위 : 그리브나, 까베이까, 1그리브나 = 100까베이까
4)환율(2009) : 1달러 = 약 5.35 그리브나 ~ 8.5 그리브나
9. 정치: 유센코대통령(2005.1취임, 오렌지혁명)빅토르야누코비치 총리
티모센코 총리(2005.2취임, 8개월만에 물러남, 친서방파)
- 정치불안으로 스킨헤드(극진주의자)그룹이 생겨남
- 2007년 빨간마스크집단이 성행 : 외국인대상 폭행
- “사타니즘” 그룹 : 종교를 반대하는 그룹, 검정색옷과 머리, 군화를 신고다님 : 다수군중 또는 유색인종 폭행사태
- o.2010.02.07대선 : 친러파 빅토르 야누코비치 승리 (율리야 티모셴코에 3%차로 승리), 2010 03 03 : 티모셴코 총리 불신임투표가 가결됨.
10. 시차 : GMT(UTC) + 2시간 (대한민국 - 6시간)

- 썸머타임 : +1시간 (3월마지막주일부터 10월 마지막주일)
11. 비자 : 2006. 06. 24부터 무사증 입국 (90일)
 12. 교통편 :
비행기 : 우크라이나, 독일, 프랑스, 네덜란드
모스크바경유 : 90~95만원, 유럽경유 : 120~125만원
승합차 : 약\$100/일
 13. 일반경비
저렴한 현지식사 : \$1-3, 중간 가격대의 음식점 식사 : \$3-8
저렴한 숙소 : \$10-20, 중급 호텔/숙소 : \$20-30
 14. 일반언어 보강, 사전
 15. 도량형 : 미터법, 전압 : 220V, 50Hz
 16. 11학년 단일학제 : 의무교육
 17. 주한우크라이나 대사관
Tel) 02-790-5696 Email : secretary@ukrembrk.com

♣ 사역시 주의사항 ♣

1. 관습과 예절

- 처음 만나는 사람과 인사시에는 악수를 하고 간단하게 자신의 이름을 밝힌다.
- 음악 감상이나 노래 부르는 것을 즐긴다.
- 서구의 남녀 평등 사상이 보편화되어 있으나 여성을 우선시한다.
- 전통적으로 연장자를 우대한다.
- ※ 대체로 모스크바인들보다는 부드럽고 여유가 있다.
- 자신의 진심을 표현하고자 할 경우 오른손을 가슴에 얹고 얘기하는 습관이 있다.

2. 금기 사항

- 우크라이나 정교에 대한 비판은 하지 않는 것이 좋다.
- 손님으로 초대받거나 손님을 영접할 때 문턱 너머에서 손을 내밀어 악수를 청하는 것은 실례이다.
- 종교의 자유를 인정하고 있고 선교활동에 대해 제한을 가하지 않으나 우크라이나 국법에 위반되는 노상 대중집회나 고성장치를 동원한 요란한 전도활동 등은 삼가 하는 것이 좋다.
- 체르노빌 원전사고로 인한 방사능 누출로 일부 지역(체르노빌, 쥐도미르 북부 지역)은 아직도 출입이 제한되고 있습니다. 우크라이나 정부는 수도 키예프를 포함하여 여타 지역은 방사능 수준이 안전하다고 발표하고 있으나, 의문이 갈 경우 길거리에서 판매하는 저가의 과일이나 채소는 구입하지 않는 것이 좋습니다.

♣ 기 타 ♣

★우크라이나 입, 출국 시 서류 작성 요령★

(우크라이나 가는 비행기 안에서 작성)

★ ARRIVAL RECORD (우크라이나에 입국시 작성)

- ♣ Family Name 여권에 있는 본인의 성을 영문 기재
- ♣ Given Name 여권에 있는 본인의 이름을 영문 기재
- ♣ Date of Birth 여권에 있는 본인의 생년월일 기재
- ♣ Sex 남자(Male), 여자(Female)에 표시
- ♣ Place of Birth 출생지 기재(서울인 경우 Seoul Korea)
- ♣ Nationality 국적 : Korea 기재
- ♣ Passport No 여권 번호를 기재
- ♣ Type of transportation(Flight No.)...비행기(항공기 편명) 기재
- ♣ Arriving from 출발지 (비행기를 탑승한 도시명)기재
- ♣ Type/Visa No 비자 종류/ 번호 (여권 참조)
- ♣ Place of Issue Seoul Korea 여권발행 도시 기재
- ♣ Purpose of Visit 관광목적일 경우 Tourist로 기입
- ♣ Length of Stay 체재 예정일(15 days) 기재
- ♣ Address in Ukraine..... 체재 예정의 호텔명 기재
- ♣ Signature 여권의 서명과 동일한 본인 서명

★ DEPARTURE RECORD (우크라이나를 출국시 작성)

- ♣ Family Name 여권에 있는 본인의 성을 영문 기재
- ♣ Given Name 여권에 있는 본인의 이름을 영문 기재
- ♣ Date of Birth 여권에 있는 본인의 생년월일 기재
- ♣ Sex 남자(Male), 여자(Female)에 표시
- ♣ Place of Birth 출생지 기재(서울인 경우Seoul Korea)
- ♣ Nationality 국적 : Korea 기재
- ♣ Passport No 여권 번호를 기재
- ♣ Type of transportation(Flight No.)...비행기(항공기 편명) 기재
- ♣ Destination 다음 목적지 (Seoul) 기재
- ♣ Signature 여권의 서명과 동일한 본인 서명